

## **Abordando las Actitudes Cristianas Tradicionales Acerca de la Toráh**

El siguiente ejemplo es ficticio, pero trágicamente no lo es en cuanto a su contenido. Esta trama tiene lugar con palabras semejantes, pronunciadas por todo el mundo todos los domingos por la mañana por algún dirigente espiritual descaminado.

El "Pastor Incauto" se dirige hacia el púlpito de la Primera Iglesia de los Engañados, abre sus notas y declara en voz alta: --La Ley no es válida. Se ha terminado, se ha cumplido. Era una carga, estaba en medio, era una obstrucción y causaba carnalidad. —

--Alabado sea Dioooooooooos, porque ya no estamos bajo la ley (la Toráh), sino bajo la gracia. ¿Puede alguien decir un alto amen, por amor a Cristo? El nos amó tanto que clavó esa Toráh (la Ley) a la cruz. Por lo tanto, ha tocado a su fin, ha desaparecido. Los cristianos son libres de la esclavitud. Oren por "ellos", por los judíos. Son unos legalistas. Cristo clavó todas esas cosas judías que eran una carga a Su cruz, ¡aleluayaaaa!

Permítanme primero que afirme mi conclusión y a continuación que vuelva atrás, en respuesta a lo que acaban de leer. No sólo es que la mayoría de los lectores de "Your Arms to Israel" han escuchado algo parecido a lo anterior, sino que a muchos se les ha metido a machamartillo y machacado en su psique, de modo que se ha vuelto ahora parte tanto de la manera de pensar de la iglesia como de la teología. Habiendo oído la repetición de estas verdades a medias, verdades veladas y mentiras, ahora tenemos dificultad para creer la "verdad", tal y como se ha expuesto en las Escrituras.

Al comenzar a examinar con profundidad algunos textos de las Escrituras del Nuevo Pacto, debemos primero afirmar claramente que cualquier iglesia (iglesia) que se trague esas monsergas religiosas, ha perdido la habilidad, la inteligencia y la unción que *YAHWEH* ha impartido a los verdaderos talmidim, para alcanzar al Israel judío con el Evangelio. El designio original de Elohim era conceder poder a Su cuerpo para que pudiesen tener habilidades, ser cultos, sensibles y totalmente capacitados para llevar la salvación de *YAHWEH* al pueblo de Israel. Sin embargo, si las iglesias deciden tragarse la exégesis de su predicador y con frecuencia la espiritualización de los pasajes de las Escrituras, entonces la pérdida de la habilidad para interpretar debidamente la Palabra de *YAHWEH*, siempre dará como resultado un alcance inefectivo de cara a los judíos. Para expresarlo de otro modo, el creernos las patrañas religiosas que se presentan en nuestro sermón ficticio dará siempre como resultado el fracaso total, a la hora de ganar al Israel judío para Yashua. Por desgracia, estas doctrinas son tan amplia y extensamente creídas, que *YAHWEH* no ha tenido mas remedio en estos últimos días que eliminar el corazón y la unción apóstata y religiosa, creada por el hombre en la iglesia [<sup>16</sup> Pues no me avergüenzo de las Buenas Noticias, porque es el medio poderoso de *YAHWEH* de traer salvación a todo aquel que permanece confiando, al Judío especialmente, pero igualmente a los Gentiles.] (Rom. 1:16) hacia Israel y ha transferido claramente Su unción evangelística al moderno movimiento mesiánico de Israel.

Antes de que se sienta usted ofendido por esa atrevida afirmación, piense por favor en dos puntos muy importantes. En primer lugar, el actual judaísmo mesiánico sólo tiene unos treinta años de existencia, desde el 1964. Pero en poco mas de 30 años, más judíos (muchos mas) han sido ganados y salvos que en los 2.000 años de ineficacia de la

iglesia. El moderno movimiento del judaísmo mesiánico se compone de aproximadamente 500.000 judíos, con más de 400 congregaciones por todo el mundo y su crecimiento continúa siendo rápido. En Israel tan solo se han plantado cuarenta congregaciones. El moderno movimiento mesiánico en Israel comenzó a principios de 1980, y es la pieza final del rompecabezas que une al remanente fiel de efrimitas, llamados a salir de las iglesias, y a los judíos mesiánicos, en un solo hombre nuevo y una nación llamada israelitas en la nación de Israel, todos uno en los brazos eternos de *YAHWEH*.

Existe un amplio precedente bíblico, que podemos leer en Mateo 21:43 [<sup>43</sup> ¡Por eso les digo que a ustedes, se les quitará el Reino de *YAHWEH*, y se le dará a una tribu que producirá frutos!"], de que *YAHWEH* transfirió la comisión una vez y, por lo tanto, ha optado por hacerlo de nuevo. Aunque el Israel del primer pacto fue llamado a convertirse en la luz y la sal de todas las naciones de la tierra, su falta de obediencia a la voluntad de *YAHWEH* (al evangelismo mundial por medio de las enseñanzas de *YHWH*, incluso mientras la nación israelita se hallaba aún en la tierra) hizo que diese la comisión a la comunidad mesiánica (el Israel del Pacto Renovado) para que hiciese un mejor trabajo (Mat. 21:43 y [<sup>20</sup> ¡Y enséñenles a obedecer todo lo que les he ordenado! Yo estaré con ustedes, sí, hasta el fin de la época." Mat. 28:20]), pero *YAHWEH* no dejó, ni mucho menos, de mostrar Su favor a Israel y no reemplazó a Israel con la iglesia. Sencillamente tomó una asignación que no se había realizado y la transfirió a un grupo diferente de israelitas (nacidos de nuevo) o a aquellos que "no eran una nación." Aquellos que "no eran una nación" después de haber sido originalmente una nación, según las Escrituras, era el Lo-Ami o Efraím/Israel. En la actualidad *YAHWEH* ha repetido este patrón. El sistema eclesiástico, creado por el hombre, nunca ha, no puede ahora y nunca conseguirá evangelizar a los judíos con éxito. ¡Esa labor le ha sido encomendada al Israel mesiánico!

El sistema eclesiástico creado por el hombre tiene una amplia incapacidad, un amor superficial y una comprensión equivocada de la relación eterna de la Toráh con todo Israel. Cuando y si las fórmulas de la iglesia se hicieron para el ministerio evangelístico en el pasado, lo hicieron de una manera totalmente incorrecta, que no es bíblica, en lo que a los judíos se refiere. De ahí que apareciese el moderno Israel mesiánico, que está llevando a cabo la labor de la salvación de todo Israel, realizando el Sionismo y el cumplimiento de la Toráh para todo Israel.

El dilema de la actual iglesia comenzó con una teología deficiente, con malas traducciones y con traducciones descaradamente equivocadas de las Escrituras. ¡Según piensa el hombre en su corazón así es! Lo que crea usted determinará su manera de pensar y su manera de pensar decidirá su comportamiento. La iglesia sigue continuando con su esfuerzo, después de 2.000 años, por divorciarse totalmente de sus raíces hebraicas, con su propagación de su prejuicio Anti-Toráh, con raras excepciones.

Debido a estos equivocados esfuerzos misioneros (¿cuántos judíos salvos van a su iglesia?) el Evangelio en la actualidad les resulta difícilmente reconocible a los judíos a pesar de que tuvo su nacimiento en la matriz judía y fue mecido en una cuna judía. Es totalmente comprensible que si la iglesia está equivocada respecto a la voluntad de *YAHWEH* para los judíos y los israelitas antes y, lo que es más importante, después de la salvación, la mayoría de los judíos e israelitas continuarán rechazando el producto de la iglesia, ¡qué ha sido impregnado y producido en medio de mucho paganismo!

Debemos, pues, comprender, por ejemplo, que los judíos no celebrarán jamás los conejitos de Pascua en lugar de la fiesta de Pésaj amada por *YAHWEH*. ¿Por qué iban a hacerlo?

No ha habido nunca una presentación de la "iglesia" del Evangelio que haya permitido a los judíos y a los israelitas permanecer en su llamado estado. Ese es el quid del problema. Consideremos unos cuantos breves ejemplos en el Brit Hadashah, normalmente enseñado con una perspectiva antisemítica por los hombres, a pesar de que fue escrito por *YAHWEH* para confirmar a toda Israel en su relación eterna con la Toráh. Los problemas no se encuentran en el Brit Hadashah (el Nuevo Pacto) sino en el mal uso que hacen las iglesias de diferentes pasajes de las Escrituras:

Primer Ejemplo: Romanos 10:4: Porque el fin de la Ley (la Toráh) es el Mesías, para justicia a todo aquel que cree.

Mal traducido: La Toráh se ha acabado en la vida de todos los creyentes. [<sup>4</sup> Porque la meta a la que el *Tanaj* apunta es el Mashíaj, quien ofrece justificación a todos los que confían. Romanos 10:4]

Verdadero Entendimiento: La palabra "fin" en griego es teleos, que se traduce con exactitud como "objetivo." Este pasaje dice en el griego original lo siguiente: "El Mesías es el objetivo de la Toráh para justicia a todo el que cree." Por lo tanto, el texto no enseña el fin de la Toráh para los creyentes.

Comentario: El pueblo judío no aceptará jamás un Evangelio que enseña falsamente la terminación de su amada Toráh, que es su licencia de matrimonio literal con *YAHWEH*.

Segundo Ejemplo: Efesios 2:15-18: y abolió (en Su carne) la ley de los mandamientos formulados en ordenanzas, para crear en sí mismo de los dos hombres un solo hombre nuevo haciendo así la paz. [<sup>15</sup> destruyendo en su propio cuerpo la enemistad ocasionada por la *Toráh* con sus mandamientos, manifestada en la forma de ordenanzas. El hizo esto, para crear en unión con El mismo de los dos grupos, una humanidad renovada, y entonces hacer *Shalom*. <sup>16</sup> Para así, reconciliar para *YAHWEH*, ambos pueblos en un sólo cuerpo, siendo ejecutado como un criminal, entonces mató en sí mismo esa enemistad. <sup>17</sup> También cuando vino, El anunció como Buenas Noticias, *Shalom* a ti que estás lejos, y *Shalom* a aquellos que están cerca, <sup>18</sup> noticias, que por medio de El ambos tenemos acceso en un Espíritu al Padre. Efesios 2:15-18]

Mal traducido: El Mesías abolió la Ley de los mandamientos del Antiguo Testamento a fin de permitir a los creyentes introducirse en la gracia de *YAHWEH* y para que puedan tener paz con los judíos.

Verdadera Comprensión: Este pasaje afirma claramente que lo único abolido por la carne del Mesías es la enemistad o el odio entre los judíos y los que no lo son, no la Toráh misma. Esta enemistad fue causada por mandamientos y ordenanzas extra bíblicas, tradicionalmente rabínicas, nunca por *YAHWEH*, que invitó continuamente a los que no eran israelitas a que se quedan y tuviesen comunión con el Israel nacional por medio de la Toráh.

Comentario: En Mateo 5:17-19 [<sup>17</sup> "No piensen que he venido a abolir la *Toráh* o los Profetas. He venido, no a abolir, sino a completar. <sup>18</sup> ¡Sí, en verdad! Les digo que hasta que pasen el cielo y la tierra, ni una *iod*, ni una virgulilla pasarán de la *Toráh*; no hasta que lo que tenga que suceder, suceda. <sup>19</sup> De manera que cualquiera que desobedezca el menor de estos *mitzvot*, y enseñe así a otros, será llamado el menor en el Reino de *YAHWEH*. Pero cualquiera que los obedezca y así enseñe será llamado grande en el Reino de *YAHWEH*.], Yahshua, haciendo uso de los términos más claros posibles, enseña que la *Toráh* no será nunca abolida por Sí mismo, ni por el Rav Shaúl ni por nadie mas como es natural. Yahshua advierte en Mateo 5:19 que sólo los que son niños espirituales enseñarían jamás que la *Toráh* ha sido anulada o abolida. Esto hace que el cristiano se enfrente con dos opciones: O bien Yahshua y Pablo eran de un mismo acuerdo, enseñando por el mismo Espíritu, (lo eterno de la *Toráh*) o el Rav Shaúl (Pablo) era "el más pequeño en el Reino de Elohim," y contradice directamente las enseñanzas de Yahshua, lo cual haría que resultase inválida la mayor parte de las Escrituras del Nuevo Pacto.

Tercer Ejemplo: Colosenses 2:13-14: El anuló el acta que había contra nosotros, que por sus decretos nos era contraria y la ha quitado de en medio al clavarla en su estaca. [<sup>13</sup> Ustedes estaban muertos por sus propios pecados, esto es, por su "prepucio," su vieja naturaleza. Pero *YAHWEH* les dio vida, juntamente con el Mashíaj, perdonando todos sus pecados. <sup>14</sup> El canceló el documento de deuda en contra nuestra. Por causa de las regulaciones, estaba como testimonio en contra nuestra; pero El lo removió, clavándolo en la estaca de ejecución. Colosenses 2:13-14]

Mala traducción: Yahshua clavó todas las "ordenanzas escritas" y las leyes que eran contrarias a los creyentes, incluyendo todas las partes de la *Toráh* en Su cruz y, por lo tanto, ya no se pueden aplicar.

Verdadero Entendimiento: Un examen cuidadoso del texto revela que la *Toráh* no fue clavada en la cruz, sino más bien la lista escrita de *YAHWEH* y el registro de todos nuestros pecados y la deuda que teníamos con El. Muchas de las mejores traducciones dicen sobre este pasaje: "certificado de deuda" en lugar de decir "ordenanzas escritas."

Comentario: Alabado sea *YAHWEH* que nuestro bendito Mesías clavó nuestros pecados contenidos y escritos por *YAHWEH* mismo en un certificado celestial en el árbol del sacrificio. Este "certificado de deuda" era contrario a nosotros y en contra nuestra, hasta tal punto que impedía nuestra entrada en el cielo. *YAHWEH* no diría jamás que Su Palabra iba a ser abolida. Es más, según Romanos capítulo 7, el Rav Shaúl reiteró repetidamente que la *Toráh* es justa, santa y buena. La Palabra de *YAHWEH* nos dice el salmista en Salmos 119:105 es una lámpara a nuestros pies y lumbrera a nuestro camino. No ha sido nunca ni es actualmente contraria a nuestra espiritualidad, necesitando ser abolida. Romanos 7:14 enfatiza que la *Toráh* es espiritual. Lo que quedó enfática y permanentemente clavado en la estaca fue nuestro "certificado de deuda" personal," por nuestro Salvador personal. ¿Por qué iba la *Toráh* viviente (Yahshua) a venir a negar y cancelar la *Toráh* escrita que El dio? ¿Acaso es ese un pensamiento sólido?

Cuarto Ejemplo: Colosenses 2:16-23: "Por tanto, nadie os juzgue en asuntos de comida o de bebida, o respecto a días de fiesta, lunas nuevas o sábados. Todo ello es sólo una sombra de lo por venir, pero la realidad pertenece al Mesías." (V. 16-17) [<sup>16</sup> Por tanto,

no dejen que nadie los juzgue en conexión a la comida o la bebida, con relación a una festividad Judía, o *Rosh-Hodesh*, o *Shabbat*.<sup>17</sup> Estas son sombras de cosas que han de venir, pero el cuerpo es del Mashíaj.<sup>18</sup> No permitan que nadie les niegue su premio, insistiendo en que mortifiquen al cuerpo o dando culto a los ángeles. Estas gentes siempre se basan en alguna visión que han tenido y vanamente se hinchan a sí mismos por su apariencia mundana.<sup>19</sup> Ellos se equivocan al no sujetarse de la Cabeza, de quién todo el cuerpo recibe provisiones y siendo mantenido unido por las coyunturas y ligamentos, crece como *YAHWEH* desea que crezca.<sup>20</sup> Si juntamente con el Mashíaj, ustedes murieron a los espíritus elementales del mundo, entonces, ¿por qué, como si todavía pertenecieran al mundo, se dejan molestar por sus reglas? Tales como:<sup>21</sup> "¡No toques esto!" "¡No comas aquello!" "¡No uses esto otro!"<sup>22</sup> Dichas prohibiciones se relacionan con cosas diseñadas a destruirse con el uso [¡No por ser rechazadas!], y son basadas en mandamientos y enseñanzas de hombres**b**.<sup>23</sup> Ellas, en verdad, tienen la apariencia exterior de sabiduría con sus observancias religiosas auto-impuestas a sí, falsa humildad y ascetismo, pero no tienen ningún valor contra los apetitos de la vieja naturaleza. Colosenses 2:16-23]

Mala traducción: Puesto que el Mesías es la realidad y el objetivo de la Toráh, las fiestas, Shabbatot y otros cumplimientos relacionados con el Antiguo Pacto, así como estas doctrinas son legalismos y han sido reemplazadas por la realidad del Mesías. Si no cumple usted las ordenanzas y las fiestas del Antiguo Pacto, no se preocupe por ello. No deje que nadie le juzgue.

Verdadero Entendimiento: Para empezar estos versículos no enseñan a nadie que descuide las fiestas de la Toráh y el Shabbat, que es el séptimo día. Afirma sencillamente que ningún creyente debe de juzgar a otro por la manera que observa estas leyes y acontecimientos. ¡Puesto que Colosenses está escrito para los que no son judíos (para efraimitas y creyentes que no eran israelitas)!

Comentario: Estos versículos dan por sentado que los creyentes efraimitas pueden observar estos días de manera diferente. Por lo tanto, cuando lo hagan, no si lo hacen, no juzguéis la manera de practicarlas o el método de otros creyentes. En Colosenses 2:20 el Rav Shaúl advierte a la gente de la iglesia que observaba las "normas del mundo." ¿Acaso es la Palabra de *YAHWEH* (la Toráh) algo mundano? No de acuerdo a lo que dice Romanos 7:14. ¡La Toráh es espiritual y llena del Espíritu! En Colosenses 2:21 algunas de las normas del mundo, unidas a la sencillez de la Toráh por el hombre no regenerado (Colosenses 2:22) es prueba definitiva de que el Rav Shaúl estaba advirtiendo a los efraimitas que regresaban y a los creyentes que no eran israelitas que cuando observasen las fiestas eternas de *YAHWEH*, no debían de observarlas de la manera que lo hacían los rabinos tradicionales. El cumplimiento rabínico tradicional de las fiestas bíblicas puede estar lleno de mandamientos de hombres, así como de añadiduras de parte del hombre.

El tema de Colosenses 2:16-22 no es si se practica, sino cuando practiquemos las fiestas. El razonamiento fundamental del Rav Shaúl es no juzgar la metodología de la práctica y no añadir doctrinas extrabíblicas a la observación.

Quinto Ejemplo: Hebreos 8:13: "Al decir "nuevo" ha declarado caduco al primero; y lo que se ha hecho viejo y anticuado está a punto de desaparecer. [<sup>13</sup> Al usar el término "nuevo," El ha hecho al primer pacto "viejo"; y algo que se está haciendo viejo, algo en

el proceso de envejecimiento, está en camino de desaparecer completamente. Hebreos 8:13]

Mala traducción: Puesto que lo nuevo ha llegado por medio del Mesías Yahshua, la Toráh y el Tanaj (Antiguo pacto) han quedado obsoletos, han sido abolidos y han desaparecido, de modo que ya no tiene nada que ver con nuestro caminar con *YAHWEH*.

Verdadero Entendimiento: Un texto sacado de su contexto se convierte en un pretexto. El aislar este versículo puede causar un gran daño a su salud espiritual. Hebreos capítulos 7, 8, y 9 hablan todos ellos de cambio en el sacerdocio. El antiguo sacerdocio levítico ha sido reemplazado por el sacrificio del Mesías. El sacerdocio celestial de Melquisedec ha dejado al sacerdocio levítico obsoleto. (El sacerdocio levítico será, sin embargo, restaurado, según Éxodo 29:9, y Ezequiel 40:48). [<sup>9</sup> "ponles las bandas alrededor de ellos, Aharon y sus hijos; y pon los atuendos de cabeza en sus cabezas. El oficio de *kohen* será de ellos por regulación perpetua. Así consagrarás a Aharon y sus hijos." Éxodo 29:9; <sup>48</sup> Me trajo al vestíbulo de la casa y midió en ocho pies y tres cuartos el grosor de las paredes en cada lado de la entrada. En cada lado, estas paredes se extendían cinco y cuarto pies de las paredes del lado del vestíbulo. Ezequiel 40:48]

Cuando Shaúl escribió estos versículos, el templo del Monte Moríah estaba aún en pie, juntamente con su sistema de sacrificios. El predijo de manera profética que en el año 70 A.D., ese medio pasado de moda, de la expiación, desaparecería totalmente (que es lo que sucedió). Si las enseñanzas antisemíticas de muchas iglesias son correctas y este versículo se refiere a la Toráh como un todo, entonces resulta que Shaúl y Yahshua no concuerdan. En Mateo 5:18, Yahshua nos asegura que la Toráh no desaparecerá ni se volverá anticuada hasta que no queden establecidos una tierra nueva y un cielo nuevo, como dice en Apocalipsis 21:1 [<sup>1</sup> Entonces vi un cielo nuevo y una tierra nueva; e pues el cielo viejo y la tierra vieja habían pasado, y el mar ya no estaba allí.] al final de esta era. ¡Es más, según Mateo 5:19 si Shaúl enseñó equivocadamente que la Toráh estaba siendo reemplazada por el Nuevo Pacto en Hebreos 8:13 a Shaúl se le hubiese llamado el "menor" si jamás se le hubiese ocurrido enseñar a los demás talmidim que la Toráh había sido abolida, anulada o que había quedado anticuada! Elohim no hubiese permitido nunca a un hombre sin ley, que poseyese una doctrina que fuera contradictoria a las enseñanzas del Maestro Yahshua, escribir tres cuartas partes del Nuevo Pacto. Las personas "anárquicas" son condenadas y no son nunca consideradas como verdaderos profetas.

b Yeshayah (Is) 57:19

b Yeshayah (Is) 29:13

e Yeshayah (Is) 65:17, 66:22

Continuamos con nuestra saga ficticia del "Pastor Incauto" y su Primera Iglesia de los Engañados. Habiendo completado su ataque antinominiano (Anti-Toráh) el domingo anterior, el Pastor Incauto regresa de nuevo al púlpito, para mostrar de nuevo su ignorancia acerca de la relación eterna entre la Toráh (los 5 libros de Moisés) y el

pueblo de Israel y los creyentes salvos (Judá y Efraim). El Pastor Incauto se siente intrigado y molesto por el hecho de que no hay judíos que asistan a su iglesia. Se siente perplejo por el hecho de que no han respondido a su clase de Evangelio, que se ha visto totalmente divorciado de sus ricas raíces hebraicas. Los siguientes ejemplos son algunos de los puntos principales de su sermón de hoy:

Primer Ejemplo: Romanos 14:5-6: Mientras que uno hace diferencia entre día y día, otro juzga iguales todos los días. Cada uno esté convencido en su propia mente. El que hace caso del día, para el Señor lo hace. El que come, para el Señor come, porque da gracias a Yahweh y el que no come, para el Señor no come y da gracias a Yahweh."

Mala traducción: Los judíos y los efraimitas no debieran de insistir en el mandamiento según el cual se debe adorar en el séptimo día, el Shabbat. Romanos 14:5-6 dejan muy claro que bajo el Nuevo Testamento todos los días son iguales. Los israelitas salvos no necesitan ser legalistas y no deberían de empeñarse en celebra el Shabbat "judío."

Verdadero Entendimiento: Durante 2.000 años estos versículos se han venido masacrando, con frecuencia de manera intencionada, para desanimar a los creyentes israelitas (a los judíos y a los israelitas) a fin de que no mantengan su identidad hebraica. La chocante verdad del asunto es que estos versículos, interpretados en su contexto, no se refieren para nada a observar el Shabbat o el domingo (día del sol). Empezando con Romanos 14 y leyendo hasta el versículo 6, está perfectamente claro que lo que se está discutiendo es las costumbres alimenticias, así como los del ayuno. El Rav Shaúl nos dice que no juzguemos a otro hermano o hermana que come solo vegetales o uno que puede que coma de todo. Algunos vegetarianos creyentes (versículos 5-6) establecían un día a la semana para comer ciertos alimentos. Otros vegetarianos creyentes comían vegetales a diario. Algunos creyentes, en cambio, se abstenían de ciertos alimentos. Otros comían sólo carne. El Rav Shaúl nos instruye que no juzguemos a otro por su preferencia alimenticia o el día en que deciden comer esa clase de alimento. [<sup>5</sup> Una persona considera algunos días más Kadoshim que otros, mientras otra considera que todos son iguales. Lo que es importante es estar totalmente convencido en su propia mente. <sup>6</sup> Aquel que observa un día como especial, lo hace para honrar al Adón. También, el que come cualquier cosa, lo hace para honrar al Adón, de modo que le da gracias a *YAHWEH*; de la misma forma, el que se abstiene, se abstiene para honrar al Adón, y él también da gracias a *YAHWEH*. Romanos 14.5-6]

Comentario: ¿De dónde se sacó la iglesia la idea de que el Rav Shaúl, un judío observante de la Toráh, estaba prohibiendo observar el Shabbat a los israelitas salvos, animando a los creyentes a que escogiesen "su propio" día de adoración? Evidentemente, estos versículos hablan acerca de las preferencias alimenticias, no acerca de guardar el Shabbat.

Segundo Ejemplo: Gálatas 2:11-14: Pero cuando Keifa (Pedro) vino a Antioquía, yo me opuse a él frente a frente, porque era reprobable. Pues antes que viniesen ciertas personas de parte de Yaakov (Jacob), él comía con los gentiles; pero cuando llegaron, se retraía y apartaba, temiendo a los de la circuncisión. Y los otros judíos participaban con él en su simulación, de tal manera que aun Bernabé fue arrastrado por la hipocresía de ellos. En cambio, cuando vi que no andaban rectamente ante la verdad del evangelio, dije a Pedro, delante de todos: "si tú que eres judío vives como los gentiles y no como judío, ¿por qué obligas a los gentiles a hacerse judíos? [<sup>11</sup> Además, cuando Kefa vino a

Antioquía me opuse a él públicamente, porque estaba claramente equivocado.<sup>12</sup> Pues, antes de la llegada de ciertas personas dirigidas por Yaakov, él estaba comiendo con los creyentes Gentiles, pero después que vinieron, se retiró y se separó a sí mismo, porque tenía miedo de la facción que favorecía la circuncisión a los creyentes Gentiles;<sup>13</sup> y los otros creyentes Judíos se volvieron hipócritas igual que él, hasta también Bar-Nabba fue descarriado por sus hipocresías.<sup>14</sup> Pero cuando vi que no estaban andando por camino recto, manteniéndose en línea con las verdades de las Buenas Noticias le dije a Kefa delante de todos: "Si tú, siendo Judío, vives como un *Goi* y no como un Judío, ¿por qué estás obligando a los *Goyim* a vivir como Judíos? Gálatas 2:11-14]

Mala traducción: El Rav Shaúl reprendió a Shimón Keifa (Pedro) por mantenerse kosher, en Gálatas 2:11-14. Puesto que Keifa hacía mal en comer y practicar las leyes kosher, posiblemente fue reprendido por legalista. Si Pedro hizo mal por ser legalísticamente kosher, también está mal que los actuales creyentes israelitas observen las leyes kashrut (kosher).

Verdadero Entendimiento: Un estudio cuidadoso y de cerca del texto no indica nada por el estilo, en lo que se refiere a la conclusión a la que llegó el Pastor Incauto. ¿Fue acaso Keifa reprendido por Pablo? ¡Sí, lo fue! Sin embargo, fue reprendido por falta de carácter, de integridad y por su hipocresía. Keifa tenía por costumbre tener comunión y partir el pan con los hermanos que no eran judíos, pero dejaba de reunirse con ellos tan pronto como aparecían los judíos mesiánicos. Le estaba diciendo a Keifa que debía de vivir como un judío (es decir, manteniéndose kosher) y estaba, en cambio, siendo hipócrita en su vida personal. Por lo tanto, ¿cómo podía obligar a los creyentes que no eran judíos a mantenerse kosher o a vivir como judíos, cuando él no lo estaba haciendo? Por ello, Keifa recibe una reprimenda por su hipocresía, a la hora de obligar a los no judíos a vivir como él, cuando su propia vida no era obediente a la Toráh. ¡El pecado de Keifa no era por ser kosher! Era su comportamiento hipócrita que hizo que se alejase y no tuviese comunión con los creyentes no judíos (con el Efraín que regresa y los creyentes que no son israelitas) tan pronto como aparecían en escena los creyentes judíos en Antioquía, para mostrar a todo el mundo lo kosher que era cuando, de hecho, no estaba practicándolo en su propia vida personal. ¡Por lo tanto, según el Rav Shaúl, perdió el derecho a ser un testigo de este mitzvah y, además, estaba usando un estilo de vida supuestamente kosher para alejarse de la comunión con el evangelio, violando de ese modo el principio del evangelio de la comunión a la mesa y también la unidad!

Comentario: El Rav Shaúl tenía la intención de conservar la unidad, que era su gran preocupación. ¿No resulta interesante que la iglesia, históricamente antisemita, inserte sus prejuicios antijudíos donde quiera y siempre que puede? Les han dicho a los creyentes judíos durante los últimos 2.000 años que el mantenerse kosher había sido reprendido por el Rav Shaúl (Pablo) cuando eso es exactamente lo contrario de lo que afirma Hechos 21:21-25 [. <sup>21</sup> Ahora, lo que a ellos les han dicho acerca de ti, es que tú estás enseñando a todos los Judíos que viven entre los *Goyim* que apostaten de Moshe, diciéndoles que no sometan a la *brit-milah* a sus hijos y a no seguir las tradiciones. <sup>22</sup> "¿Qué es entonces lo que debemos hacer? Ellos en verdad se enterarán que has venido. <sup>23</sup> Por lo tanto, haz lo que te decimos. Tenemos cuatro hombres que están haciendo voto. <sup>24</sup> Llévalos contigo, purifícate con ellos y paga los gastos relacionados a rasurar sus cabezas. Entonces todos comprenderán que no hay fundamento a los rumores que han oído acerca de ti; sino que, por el contrario, tú mismo te mantienes en línea observando la *Toráh*. <sup>25</sup> "Sin embargo, en lo que se refiere a los *Goyim* que han venido a confiar en

Yahshua, todos nos unimos en escribirles una carta con nuestra decisión de que se abstuvieran de lo sacrificado a ídolos, de sangre, de lo estrangulado y de fornicación." ] acerca del propio Rav Shaúl.

Tercer Ejemplo: Gálatas 5:1-4: "Estad, pues, firmes en la libertad con que el Mesías nos hizo libres, y no os pongáis otra vez bajo el yugo de la esclavitud. He aquí yo, Pablo, os digo que si os dejáis circuncidar, de nada os aprovechará el Mesías. Y otra vez declaro a todo hombre que acepta ser circuncidado, que está obligado a cumplir toda la ley. Vosotros, que pretendéis ser justificados en la ley, ¡habéis quedado desligados del Mesías y de la gracia que habéis caído." [ <sup>1</sup> ¡De lo que el Mashíaj nos ha liberado es para ser libres! Entonces estén firmes, y no se dejen encadenar de nuevo al yugo de la esclavitud. <sup>2</sup> Midan mis palabras: Yo, Shaúl, les digo que si se someten a la *brit-milah*, ¡el Mashíaj de ningún modo será de ventaja para ustedes! <sup>3</sup> De nuevo les advierto: Cualquier hombre que se someta a la *brit-milah* ¡está obligado a observar toda la *Toráh*! <sup>4</sup> Tú, que estás tratando de ser declarado justificado por *YAHWEH* por medio de legalismos ¡te has cortado a ti mismo del Mashíaj! ¡Te has desprendido de la gracia de *YAHWEH*! Gálatas 5:1-4]

Mala traducción: Cualquiera que se circuncida físicamente como creyente es legalista, un apóstata, está equivocado y vive en esclavitud. Además, quien permita que le circunciden no le aprovecha para nada el Mesías, está en esclavitud y, lo que es peor de todo, (v. 4) ha caído de la gracia.

Verdadera Comprensión: ¡La circuncisión que prohíbe el Rav Shaúl no es la del pene, que es la señal eterna de todos los hombres israelitas, descendientes de Abraham, Isaac y Jacob! Mas bien prohíbe a los no israelitas que sean o se conviertan en la nación de la circuncisión, como un requisito indispensable de la salvación. ¡En otras palabras, la herejía galacia consistía en afirmar que los creyentes judíos estaban diciéndole a los efraimitas que regresaban y a los que no eran judíos que NO ERAN NI JAMAS SERIAN SALVOS SÓLO POR LA FE, sin el acto externo de la circuncisión física o sin convertirse físicamente en parte de la nación judía por medio del proceso de conversión! Esa era y sigue siendo la herejía y es el tema que trata el Rav Shaúl, puesto que el evangelio es para "quienquiera que lo desee." Para demostrar que esa es la aplicación correcta el Rav Shaúl sería un terrible hipócrita si les dijese a los no israelitas que regresaban y a los creyentes efraimitas que no les circuncidasen el pene, cuando él mismo había circuncidado a Timoteo, que no era un israelita, como vemos en Hechos 16:1-3 [ <sup>1</sup> Shaúl descendió y prosiguió a Listra donde vivía un *talmid* llamado Timoteo. El era hijo de una mujer Judía que había llegado a confiar y su padre era Griego. <sup>2</sup> Todos los hermanos en Listra e Iconio hablaban bien de Timoteo. <sup>3</sup> Shaúl quería que Timoteo le acompañara, así que le hizo la *brit-milah* por causa de los Judíos que vivían en esos lugares; porque todos ellos sabían que su padre era Griego.]. Por lo tanto, si él hizo lo que supuestamente les dijo a los gálatas que no hiciesen, entonces era un hipócrita de primera categoría, que no escribió por inspiración. Como usted y yo sabemos que no es ese el caso, debe de ser nuestra inicial mala interpretación de lo que estaba enseñando, lo que se convierte en un problema haciendo que lleguemos a nuestras conclusiones equivocadas. ¡Recuerde que si la premisa es falsa, también lo será la conclusión! El prohíbe la circuncisión al judaísmo, es decir "circuncidarse por conversión" y vuelve a afirmar la convicción de Primera Corintios 7:18-20 [ <sup>18</sup> ¿Alguno ya era circunciso cuando fue llamado? Entonces no debe tratar de remover las marcas de la circuncisión. ¿Alguno era incircunciso cuando fue llamado? No debe someterse a la *brit- milah*. <sup>19</sup> Ser

circunciso nada significa, y ser incircunciso nada significa; lo que importa es guardar los mandamientos de *YAHWEH*.<sup>20</sup> Cada persona debe permanecer en la condición que estaba cuando fue llamada.]. El nunca habría prohibido y de hecho no prohibió nunca la circuncisión del pene, que es la señal del pacto abrahámico, anterior a la Toráh por unos 500 años, a Timoteo que era un hombre, que no era israelita, basándonos en el hecho de que su padre era griego.

Escrito por Por Moshe Koniuchowsky

Traducido por Diego Ascunce

Publicado por El Ministerio LA PLUMA DIVINA: [www.laplumadivina.com](http://www.laplumadivina.com)